LENMAR UNDEAD POWER

Model: PPW11000U/W/R/G

**HELIX** - 11,000mAh Battery Pack

PLEASE READ THIS INFORMATION THOROUGHLY BEFORE USING THIS PRODUCT. IT CONTAINS IMPORTANT OPERATING INSTRUCTIONS FOR YOUR UNIT. FAILURE TO HEED THESE WARNINGS MAY RESULT IN AN UNDEAD UPRISING.

## TO THE UNDEAD

Thank you for purchasing the Lenmar Helix external battery and charger for mobile phones and tablets. You're free now; no longer tethered to your desk by a power cable; no longer powerless; no longer vulnerable to battery drain. With the Lenmar Helix in tow, you and your portable devices are primed to roam a world littered with dead and dying tablets and mobile phones, their owners frantically scrambling for any outlet in a storm. Loved ones, co-workers, perfect strangers, all undone by short battery life and even shorter power cables. But not you! You have the Helix, and with it, the power to move; the power to survive; the power to thrive. Congratulations! You're UNDEAD!

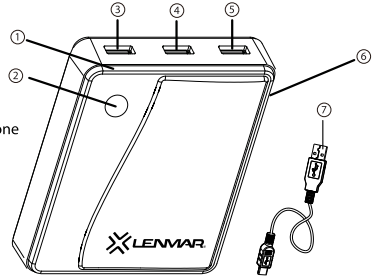
The Helix External Battery Pack charges your tablet / iPad, mobile phone, MP3 player and other USB powered devices.

## WHAT'S INCLUDED

Helix External Battery Pack & Micro USB Cable

## FEATURES:

(1) 4 LED Status Indicators
(2) Power Button
(3) USB Output Port 1 (2.4A) tablet/iPad/mobile phone
(4) USB Output Port 2 (1.0A) mobile phone
(5) USB Output Port 3 (1.0A) mobile phone
(6) Micro USB input Port
(7) Micro USB Cable



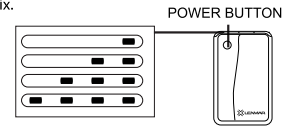

## UNDEAD RULES

**Rule 2:** Do not disassemble. Do not attempt to open the battery casing; there are no user serviceable parts. This will void the warranty.
**Rule 6:** Do not submerge. Keep the battery dry at all times. If the battery gets wet while in use, immediately disconnect the battery from your device and turn the battery off. Do not attempt to use the device again until you have verified that it is completely dry and in working order.
**Rule 8:** Keep the battery away from flammable and heat-sensitive materials, fumes, gasses, brimstone, and nuclear waste.
**Rule 13:** Do not store the battery at temperatures above 140°F (60°C) or below -4°F (20°C) or in locations where the Relative Humidity exceeds 90%.
**Rule 5:** Avoid placing the battery in direct sunlight for prolonged periods of time. Do not place battery in fire or other excessively hot environments.
**Rule 4:** Recycle or dispose of the battery pack properly. If disposed of in fire or short circuited, the Battery pack may leak or explode, causing personal injury.
**Rule 11:** For maximum battery life, disconnect the battery once it is fully charged.
**Rule 1:** Charge the battery fully prior to initial use.

# HOW TO GO FROM DEAD TO UNDEAD

## POWER BUTTON

Check Helix capacity by quickly depressing the power button. The LED status indicators show the capacity of the Helix.

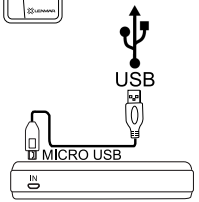



One LED indicates 20-40% capacity.
Two LEDs indicate 40-60% capacity.
Three LEDs indicate 60-80% capacity.
Four LEDs indicate 80-100% capacity.

The LEDs will automatically turn off after 6 seconds.

## CHARGING YOUR HELIX

Charge the Helix using the included Micro USB cable. Plug the Micro USB Cable into the Micro USB input port (labeled "IN"). Plug the USB end into your computer's USB port, a USB wall adapter, or a USB car adapter. The LEDs will blink and become steady as the Helix charges, from right to left. Once the 4th LED is steady, the charging process is complete.

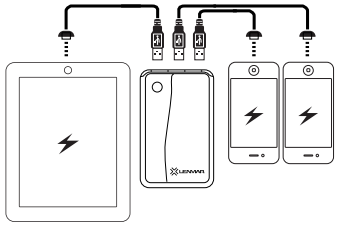



## CHARGING YOUR MOBILE PHONE OR TABLET

To charge your mobile phone or tablet plug your device into the Helix using the provided Micro USB Cable or your USB cable and depress the power button.

The Helix will automatically shut-off within 60 seconds if no devices are connected. When your devices have completed charging, disconnect the cables and devices from the Helix.

Not compatible with 1st Generation Samsung Galaxy Tab.



## LIMITED 1 YEAR WARRANTY

Lenmar product is warranted to be free of defective parts and workmanship for stated period from the original date of purchase when sold through our website or our authorized retailers. Warranties are not transferable. The warranty excludes damage resulting from accident, misuse, modification, delay or loss of use, damage to equipment or by normal wear and tear.

ALL WARRANTY CLAIMS ARE PROCESSED ONLINE AT THE FOLLOWING LINK:
WWW.LENMAR.COM/WARRANTY

## SPECIFICATIONS

Chemistry: Lithium-Ion
Capacity: 3.7V/11000mAh (40.7Wh)
Output Voltage: USB DC 5V
Output Current:USB#1: 2.4A max.; USB#2: 1A max., USB#3: 1A max
Charging Input: Micro USB, 1.5A max.
Dimensions: L120 x W75 x T23.5mm
Weight: 280g

Lenmar was founded in California in 1965. In the ensuing decades the company has been responsible for bringing millions of consumer electronics back from the dead. Our products are designed locally and consumed globally, with headquarters in North America, Europe, and Asia. In an increasingly connected world, where thousands of mobile phone, tablet, camera, and laptop batteries die every second, keep your favorite electronics UNDEAD with Lenmar.

For questions, comments, and to explore Lenmar's Undead Power solutions, please visit our website at www.lenmar.com or call customer service at 800-424-2703 from 8AM to 5PM PST.

### Proposition 65 Notice (California)

The following statement is required in the state of California pursuant to the settlement of an action brought by the Mateel Environmental Justice Foundation against multiple electronics and appliance manufacturers.

**• WARNING: Handling the cord on this product will expose you to lead, a chemical known to the state of California to cause birth defects or other reproductive harm. Wash hands after handling.**

313-069-33-1218 r1.1 y1

Lithium-Ion battery must be recycled or disposed of properly.

RECYCLE RBRC Li-ion 1.800.822.8837

LENMAR UNDEAD POWER

Modèle : PPW11000U/W/R/G

**HELIX** - Bloc-pile de 11 000 mAh

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT CE DOCUMENT AVANT D'UTILISER LE PRODUIT. IL CONTIENT DES RENSEIGNEMENTS IMPORTANTS POUR L'UTILISATION DU PRODUIT. L'IGNORANCE DE CES AVERTISSEMENTS PEUT FAIRE APPARAÎTRE DES SURVIVANTS.

## AUX SURVIVANTS

Merci d'avoir acheté la pile externe et le chargeur Helix de Lenmar pour téléphones cellulaires et tablettes. Vous êtes maintenant libre, débarrassé du cordon d'alimentation vous enchaînant à votre bureau, protégé contre les coupures de courant et contre l'épuisement de votre pile. Équipés du Helix de Lenmar, vos appareils portatifs et vous êtes prêts à affronter un monde envahi par des appareils morts ou mourants, leurs propriétaires cherchant désespérément une prise de courant pendant la tempête. Vos proches, vos collègues, les inconnus, tous seront limités par une pile à durée de vie trop courte et un cordon encore plus court. Mais pas vous! Vous possédez le Helix et grâce à celui-ci le pouvoir de vous déplacer, de survivre et de prospérer. Félicitations! Vous être un SURVIVANT!

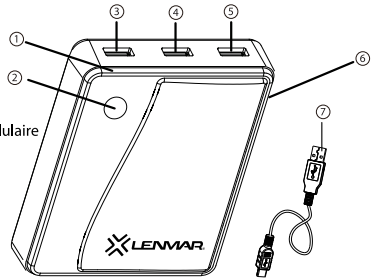
Le bloc-pile Helix charge une tablette, un iPad, un cellulaire, un lecteur MP3 et tout autre appareil avec prise d'alimentation USB.

## CONTENU DE L'EMBALLAGE

Bloc-pile Helix et câble micro USB

## CARACTÉRISTIQUES :

(1) 4 témoins à DEL
(2) Bouton de mise en marche
(3)Port de sortie USB 1 (2,4 A) pour tablette/iPad/cellulaire
(4)Port de sortie USB 2 (1,0 A) pour cellulaire
(5)Port de sortie USB 3 (1,0 A) pour cellulaire
(6)Port micro USB d'entrée
(7)Câble micro USB




## RÈGLES DE SURVIE

**Règle 2 :** Ne pas démonter. Ne pas tenter d'ouvrir le boîtier; il ne contient aucune pièce que l'utilisateur peut réparer. Ceci annulerait la garantie.
**Règle 6 :** Ne pas immerger. Garder la pile au sec en tout temps. Si la pile devient humide pendant le fonctionnement, déconnecter immédiatement le bloc-pile de l'appareil et le fermer. Ne pas tenter de l'utiliser à nouveau avant d'être certain qu'elle est entièrement sèche et en bon état de fonctionnement.
**Règle 8 :** Éloigner le bloc-pile des matériaux inflammables et sensibles à la chaleur, des vapeurs, des gaz, du soufre et des déchets nucléaires.
**Règle 13 :** Ne pas entreposer le bloc-pile à des températures supérieures à 60 °C (140 °F) ou inférieures à -20 °C (-4 °F), ou là où l'humidité relative dépasse 90 %.
**Règle 5 :** Éviter de placer le bloc-pile au soleil pendant des périodes prolongées. Ne pas jeter le bloc-pile au feu ou le placer dans un milieu très chaud.
**Règle 4 :** Recycler ou disposer du bloc-pile d'une manière appropriée. Le bloc-pile peut fuir ou exploser et causer des blessures s'il est jeté au feu ou soumis à un court-circuit.
**Règle 11 :** Déconnecter le bloc-pile lorsque chargé afin de prolonger la vie utile.
**Règle 1 :** Charger complètement le bloc-pile avant la première utilisation.

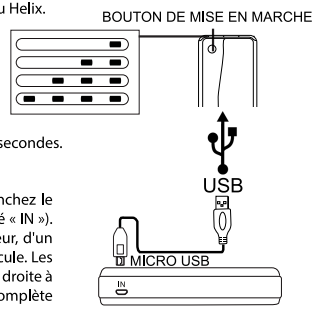
# DE LA MORT À LA SURVIE

## BOUTON DE MISE EN MARCHE

Vérifiez rapidement l'état du Helix en appuyant brièvement sur le bouton de mise en marche. Les témoins à DEL indiquent la charge du Helix.

Une DEL indique une charge restante de 20 à 40 %.
Deux DEL indiquent une charge restante de 40 à 60 %.
Trois DEL indiquent une charge restante de 60 à 80 %.
Quatre DEL indiquent une charge restante de 80 à 100 %.

Les témoins à DEL s'éteignent automatiquement après 6 secondes.




## CHARGE DU HELIX

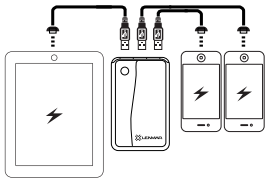
Chargez le Helix à l'aide du câble micro USB fourni. Branchez le câble micro USB dans le port d'entrée micro USB (marqué « IN »). Branchez l'extrémité USB dans le port USB d'un ordinateur, d'un adaptateur USB mural ou d'un adaptateur USB pour véhicule. Les témoins à DEL clignoteront et s'allumeront en continu, de droite à gauche, à mesure que le Helix se charge. La charge est complète lorsque la quatrième DEL reste allumée.

## CHARGE D'UN CELLULAIRE OU D'UNE TABLETTE

Afin de charger un cellulaire ou une tablette, branchez l'appareil dans le Helix à l'aide du câble micro USB fourni ou d'un autre câble USB et appuyez sur le bouton de mise en marche.

Le Helix se fermera automatiquement après 60 secondes si aucun appareil n'est branché. Lorsque la charge des appareils est terminée, débranchez les câbles et les appareils du Helix.

Non compatible avec la tablette Galaxy de Samsung de 1re génération.



## GARANTIE LIMITÉE D'UNE ANNÉE

Ce produit Lenmar est garanti contre toute défectuosité et tout défaut de fabrication pour la période indiquée à compter de la date du premier achat lorsqu'il est acheté sur notre site Web ou auprès d'un de nos revendeurs autorisés. La garantie n'est pas transférable. La garantie ne couvre pas les préjudices découlant d'un accident, d'une utilisation incorrecte, d'une modification, d'un retard ou de la perte d'usage, de dommages à de l'équipement, ni de l'usure normale.

TOUTES LES RÉCLAMATIONS SOUS GARANTIE SONT TRAITÉES EN LIGNE À CETTE ADRESSE : WWW.LENMAR.COM/WARRANTY

## SPÉCIFICATIONS

Type de pile : lithium-ion
Capacité : 3,7 V/11 000 mAh (40,7 Wh)
Tension de sortie : USB 5 V CC
Intensité de sortie. USB 1 : 2,4 A max.; USB 2 : 1 A max.; USB 3 : 1 A max.

Entrée de charge : micro USB, 1,5 A max.
Dimensions : H 120 x L 75 x P 23,5 mm
Poids : 280 g

Lenmar a été créée en Californie en 1965. Au cours des années qui ont suivi, la société a ressuscité des millions d'appareils électroniques déclarés morts. Nos produits sont conçus chez nous et sont distribués partout dans le monde; nous avons des sièges sociaux en Amérique du Nord, en Europe et en Asie. Dans un monde de plus en plus branché où des milliers piles de cellulaires, de tablettes, d'appareils photo et d'ordinateurs meurent chaque seconde, RESTEZ EN VIE grâce à Lenmar.

Si vous avez des questions ou des commentaires, si vous désirez connaître les autres produits de survie de Lenmar, consultez notre site Web www.lenmar.com ou communiquez avec notre service à la clientèle au 800 424-2703 entre 8 et 17 h (heure du Pacifique).

### Avis relatif à la Proposition 65 (de la Californie)

La déclaration suivante est requise dans l'État de la Californie en vertu du règlement d'une poursuite intentée par la Mateel Environmental Justice Foundation contre plusieurs fabricants d'appareils électroniques et d'appareils ménagers.

**• AVERTISSEMENT : le fait de tenir le cordon de ce produit vous expose à du plomb, un produit chimique qu l'État de la Californie considère comme une cause d'anomalies congénitales et d'autres problèmes de reproduction. Laver les mains à fond après manipulation.**

La pile au lithium-ion doit être recyclée ou traitée de manière appropriée.

RECYCLE RBRC Li-ion 1-800-822-8837

313-069-33-1218 r1.1 y1

LENMAR UNDEAD POWER

Modelo: PPW11000U/W/R/G

Batería **HELIX** de 11 000 mAh

LEA ATENTAMENTE TODA ESTA INFORMACIÓN ANTES DE UTILIZAR ESTE PRODUCTO. CONTIENE IMPORTANTES INSTRUCCIONES DE USO SOBRE SU UNIDAD. EN CASO CONTRARIO, SE PUEDE PROVOCAR UN LEVANTAMIENTO DE PERSONAS VIVAS.

## A LAS PERSONAS VIVAS

Gracias por adquirir la batería externa Lenmar Helix y el cargador para tabletas y teléfonos celulares. Usted es libre ahora, ya no está estancado en el escritorio, pendiente del cable de energía. Nunca más estará sin energía ni dependerá del estado de la batería. Gracias a Lenmar Helix, usted y su sus dispositivos portátiles están listos para recorrer el mundo, ajenos a las tabletas y teléfonos celulares decadentes, cuyos dueños buscan desesperados un tomacorriente en el caos. Seres queridos, compañeros de trabajo e incluso extraños, todo se pierde con las baterías de corta duración y los cables aún más cortos. ¡Pero no es su caso! Helix le otorga el poder de moverse, de sobrevivir, de florecer. ¡Felicitaciones! Está VIVO.

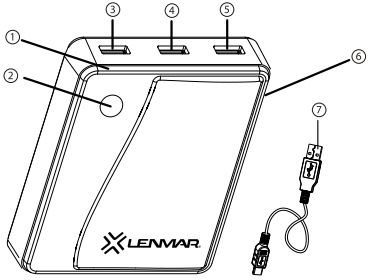
La batería externa Helix carga su tableta o iPad, su teléfono celular, su reproductor de MP3 y cualquier dispositivo con conexión USB.

## SE INCLUYE

Batería externa Helix y cable micro USB

## FUNCIONES:

(1) 4 LED indicadores de estado
(2) Botón de encendido
(3) Puerto USB de salida n.º 1 (2,4 A) para tabletas, iPad, teléfonos celulares
(4) Puerto USB de salida n.º 2 (1,0 A) para teléfonos celulares
(5) Puerto USB de salida n.º 3 (1,0 A) para teléfonos celulares
(6) Puerto de entrada Micro USB
(7) Cable Micro USB




## REGLAS PARA LAS PERSONAS VIVAS

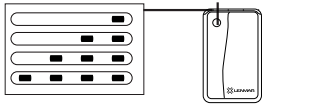
**Regla n.º 2:** No desarme la batería. No intente abrir la carcasa, no contiene piezas de repuesto. Esto anulará la garantía.
**Regla n.º 6:** No sumerja la batería. Manténgala seca en todo momento. Si la batería se moja cuando se está usando, desconéctela de inmediato del dispositivo y apáguela. No intente usar el dispositivo nuevamente, hasta comprobar que está completamente seco y en condiciones de funcionar.
**Regla n.º 8:** Mantenga la batería alejada de materiales inflamables y sensibles al calor, vapores, gases, azufre y residuos nucleares.
**Regla n.º 13:** No guarde la batería a temperaturas superiores a los 60 °C (140 °F) o por debajo de los 20 °C (-4 °F), o en lugares donde la humedad relativa sea superior a los 90 %.
**Regla n.º 5:** Evite dejar la batería bajo los rayos del sol por un período prolongado. No deje la batería en el fuego o en lugares excesivamente calientes.
**Regla n.º 4:** Recicle o deseche correctamente la batería. En caso de desecharse en un incinerador o si se la pone en cortocircuito, la batería puede tener fugas o explotar, lo que puede ocasionar lesiones.
**Regla n.º 11:** Para garantizar la duración máxima de la batería, desconéctela una vez que se cargó completamente.
**Regla n.º 1:** Cargue la batería por completo antes de usarla por primera vez.

# INSTRUCCIONES PARA REVIVIR

## BOTÓN DE ENCENDIDO

Para comprobar la capacidad de la batería Helix presione ligeramente el botón de encendido. Los LED indicadores de estado mostrarán la capacidad de la batería.

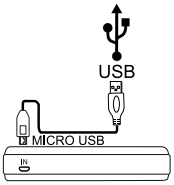
Un LED indica una capacidad del 20-40 %.
Dos LED indican una capacidad del 40-60 %.
Tres LED indican una capacidad del 60-80%.
Cuatro LED indican una capacidad del 80-100%.




Los LED se apagarán automáticamente luego de 6 segundos.

## CARGA DE LA BATERÍA HELIX

Para cargar la batería Helix, use el cable micro USB que se incluye. Conecte el cable en el puerto de entrada micro USB (con la etiqueta "IN"). Conecte el extremo USB del cable en el puerto USB de la computadora, adaptador USB de pared o adaptador USB para automóviles. A medida que la batería Helix se carga, los LED se iluminan de derecha a izquierda: primero de manera intermitente; luego, de manera fija. Una vez que el 4.º LED permanece encendido, el proceso de carga ha finalizado.

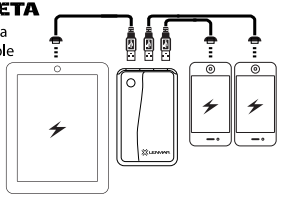



## CARGA DEL TELÉFONO CELULAR O TABLETA

Para cargar el teléfono celular o la tableta, conecte el dispositivo en la batería Helix mediante el cable micro USB que se suministra o su cable USB, y presione el botón de encendido.

Si no se conecta ningún dispositivo, la batería Helix se apagará automáticamente luego de 60 segundos. Cuando los dispositivos

No compatible con la tableta Samsung Galaxy Tab 1.a generación.



## GARANTÍA LIMITADA DE 1 AÑO

El producto Lenmar cuenta con garantía por defectos materiales y de mano de obra durante el período indicado a partir de la fecha original de compra en caso de haber sido vendido en nuestro sitio web o por medio de nuestros vendedores autorizados. Las garantías no son transferibles. La garantía excluye daños causados por accidentes, uso indebido, modificación, demoras o pérdidas de uso y daños en el equipo debido al uso y desgaste normal.

TODOS LOS RECLAMOS POR GARANTÍA SE PROCESAN EN LÍNEA EN EL SIGUIENTE ENLACE: WWW.LENMAR.COM/WARRANTY

## ESPECIFICACIONES

Composición: Iones de litio
Capacidad: 11 000 mAh/40,7 Wh/3,7 V
Voltaje de salida: USB CC 5 V
Corriente de salida en el puerto USB n.º 1: 2,4 A máx.; USB n.º 2: 1 A máx.; USB n.º 3: 1 A máx.
Entrada de carga: Micro USB, 1,5 A máx.
Medidas: 120 (largo) × 75 (ancho) × 23,5 (alto) mm
Peso: 280 g

Lenmar se fundó en California en 1965. En las décadas siguientes, la compañía fue la responsable de revivir millones de aparatos electrónicos. Nuestros productos están diseñados a nivel global, pero se consumen en todo el mundo. Tenemos oficinas en América del Norte, Europa y Asia. En un mundo cada vez más conectado, donde miles de batería de teléfonos celulares, tabletas, cámaras y computadoras portátiles mueren a cada segundo, puede mantener sus productos electrónicos VIVOS con Lenmar.

Si desea realizar preguntas, comentarios, o explorar las soluciones de energía para vivos de Lenmar, visite nuestro sitios web www.lenmar.com o llame al servicio de atención al cliente al teléfono 800-424-2703 (horario de atención: 8 a.m. – 5 p.m. PST).

### Aviso sobre la Propuesta 65 (California)

La siguiente declaración es obligatoria en el estado de California para cumplir con el acuerdo de una demanda impuesta por Mateel Environmental Justice Foundation contra múltiples fabricantes de productos y aparatos electrónicos.

**• ADVERTENCIA: La manipulación del cable de este producto puede exponerlo al plomo, un elemento químico conocido en el estado de California por causar defectos de nacimiento y otros riesgos reproductivos. Lávese las manos luego de manipularlo.**

313-069-33-1218 r1.1 y1

La batería de iones de litio debe reciclarse o desecharse adecuadamente.

RECICLE RBRC Li-ion 1.800.822.8837